



Kimalila
Kiswahili
Kiingereza
Tutthamini lugha zetu

Empaaswa izya mubhiili

Sehemu za mwili

Body Parts

Empaaswa t̄zya m̄bhili

Sehemu za mwili

Body Parts

Huduma ya Kutafsiri Biblia
na Kuendeleza Lugha za Asili, Mbeya
S.L.P. 6359, Mbeya, Tanzania
literacy_mbeya@sil.org

pamoja na
SIL International



Utangulizi: Huduma ya Kutafsiri Biblia ilianzia Mbeya, tarehe 23 Julai 2003. Ni ushirikiano kati ya viongozi wa makanisa mbali mbali, viongozi wa mashirika mbali mbali, na SIL International. Kusudi letu ni kuwahudumia watu wa makabila yafuatayo: Wabena, Wabungu, Wakinga, Wakisi, Wamalila, Wamanda, Wandali, Wanyakyusa, Wanyiha, Wapangwa, Wasafwa, Wasangu na Wavwanji.

Lengo letu la kwanza ni kuyafikia makabila hayo kwa Neno la Mungu (Biblia) katika lugha zao kwa sababu tunaamini MUNGU ANAONGEA LUGHA ZOTE!

Lengo letu la pili ni kuwaheshimu watu wa makabila haya kwa njia ya kuwafundisha kusoma na kuandika lugha zao (Huduma ya Literacy).

Sera ya Utamaduni ya Tanzania inasema hivi:

3.2. Lugha za Jamii

Lugha za jamii ni hazina kuu ya historia, mila, desturi, teknolojia na utamaduni wetu kwa jumla. Aidha, lugha hizi ni msingi wa lugha yetu ya taifa, yaani Kiswahili...

Kichwa: Ḥimpaaṣwa iżya mħbhili / Sehemu za mwili / Body Parts

Lugha: Kimalila/ Kiswahili / Kiingereza

Kimeandaliwa na: Karin Yalonde

Kimetafsiriwa na: Juma Mwampamba

Michoro: International Illustrations, the Art of Reading 3.0 © 2009 SIL International

Inga ukwanza ungakhola kubhingulanya ivifwani ivi.

Ukitaka unaweza kupaka rangi picha hizi.

If you want you can colour the pictures.



ishinama
mguu
leg



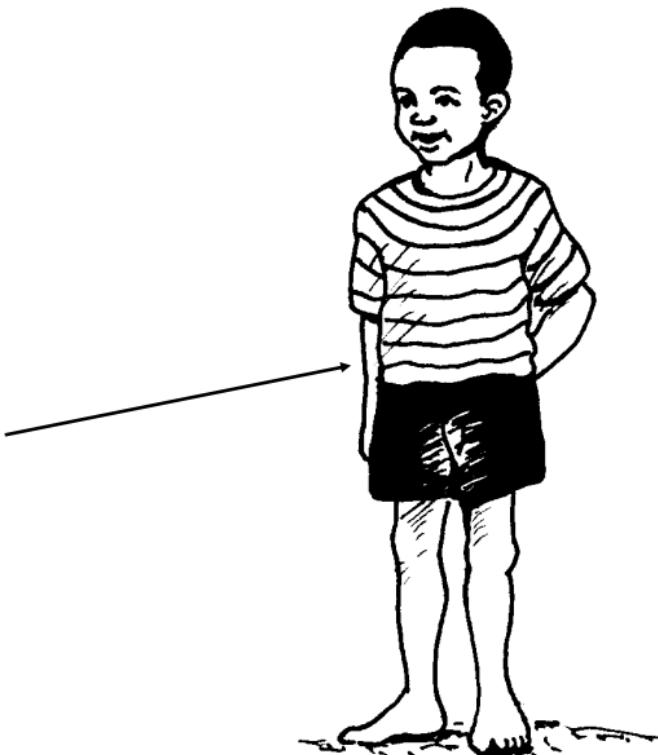


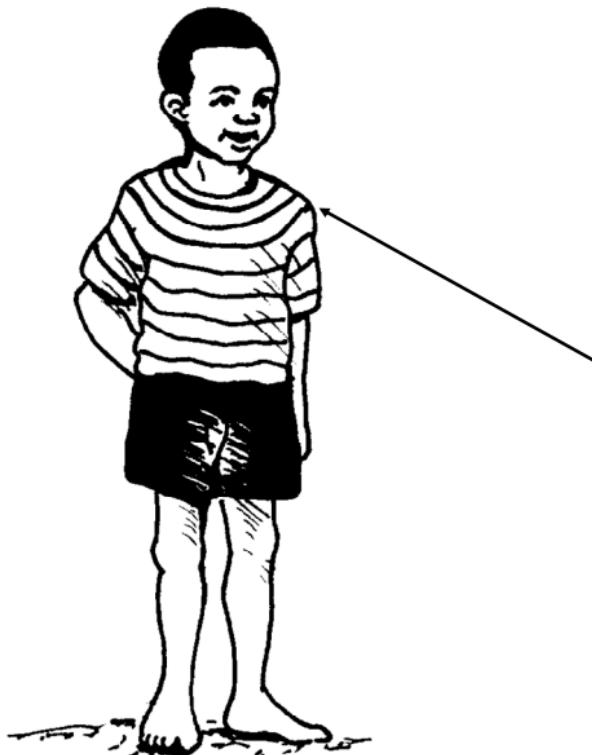
ishišugamo
goti
knee

inyoobhe

mkono

arm



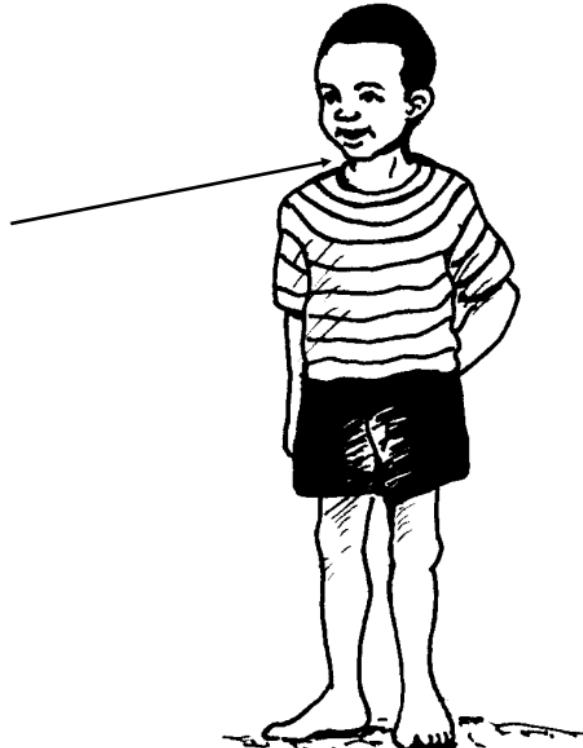


isipungo
bega
shoulder

insingo

shingo

neck





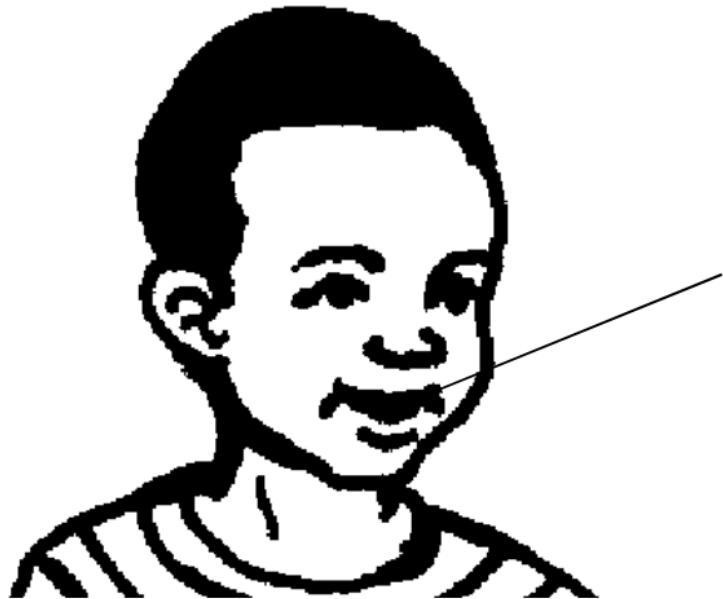
itwe
kichwa
head

impulo

pua

nose





ilomu

mdomo

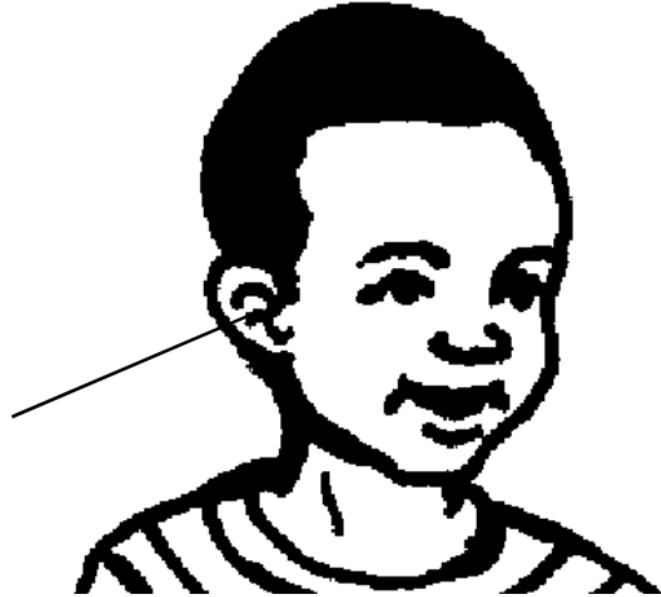
mouth

ilyiso

jicho

eye





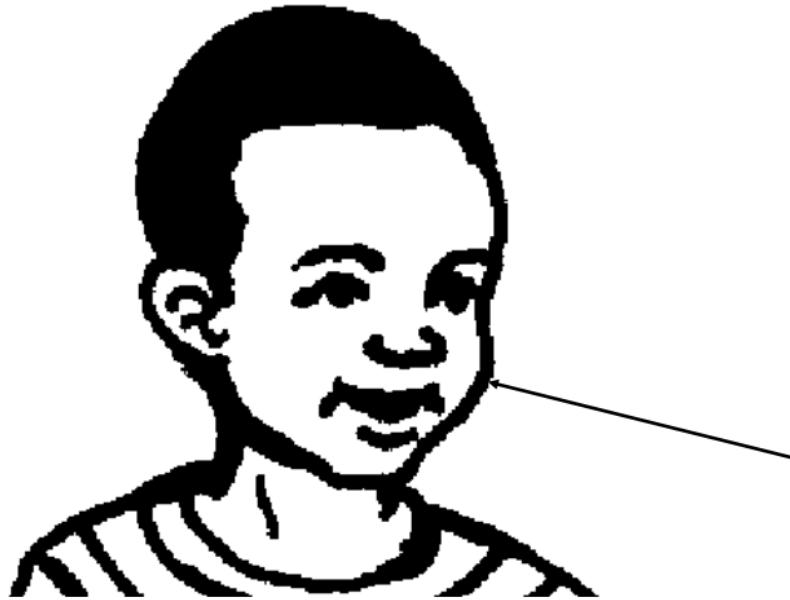
ikutwe

sikio

ear

imonji
paji la uso
forehead





שָׁוּעַ
shavu
cheek

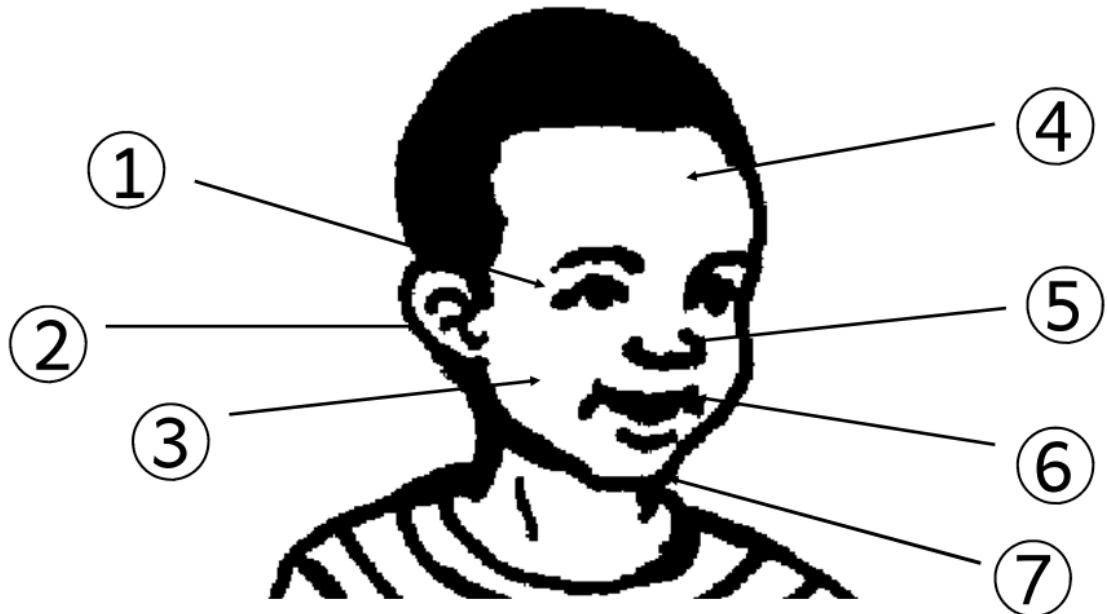
ishilevu
kidevu
chin



Bhuti ችግኑት አንድነት ቅጂዎች የሚመለከት ስምዎች እንደማሸጠል?

Je, unaweza kuandika majina ya sehemu hizi za mwili kwa Kimalila, Kiswahili na Kiingereza?

Now, can you write the names of these body parts in Malila, Swahili and English?



	Sh <small>i</small> malila	Kiswahili	<i>English</i>
1	_____	_____	_____
2	_____	_____	_____
3	_____	_____	_____
4	_____	_____	_____
5	_____	_____	_____
6	_____	_____	_____
7	_____	_____	_____

Shimamila

Kiswahili

English



1 _____

2 _____

3 _____

4 _____

5 _____

6 _____

Kama una maswali yoyote au unataka kununua vitabu au kuhudhuria darasa la kusoma, wasiliana na ofisi ya huduma yetu.

Namba za simu:

0756 474 187 / 0715 271 270

TSH 300/=